

Expressions avec avoir et être

Deyimsel İfadeler — Alıştırmalar

Referans — Avoir İfadeleri	
Avoir ile ifade	Türkçe anlam
avoir faim	acıkmak
avoir soif	susamak
avoir chaud	sıcak çarpmak / üşümek
avoir froid	üşümek
avoir sommeil	uykusu olmak / uyuklamak
avoir mal à...	... ağrımak
avoir besoin de...	... ihtiyacı olmak
avoir envie de...	... istemek / canı çekmek
avoir peur de...	... korkmak
avoir pitié (de...)	... acımak / merhamet etmek
avoir hâte de...	... sabırsızlanmak
avoir honte de...	... utanmak
avoir raison (de...)	haklı olmak
avoir l'air (de...)	... görünmek
avoir l'habitude de...	... alışkın olmak
avoir le temps de...	... için zamanı olmak

Referans — Être İfadeleri	
Être ile ifade	Türkçe anlam
être fatigué(e)	yorgun olmak
être malade	hasta olmak

Alıştırma 1 — Boşluk Doldurma

Kutudaki ifadelerden uygun olanı seçerek cümleyi tamamlayın. Her ifade yalnızca bir kez kullanılır.

Kutu: avoir faim / avoir soif / avoir sommeil / avoir froid / avoir chaud / avoir mal à / avoir besoin de / avoir envie de / avoir peur de / avoir honte de / être fatigué / être malade

#	Cümle
---	-------

1	Il est 23h00 et je bâille sans arrêt. J' _____.
2	Je n'ai rien mangé depuis ce matin. J' _____.
3	Il fait 38°C dehors. Est-ce que tu _____ ?
4	Après une heure de sport, je _____. Je dois me reposer.
5	Mon frère a volé de l'argent. J' _____ lui.
6	Le thermomètre indique -10°C. Les enfants _____.
7	Depuis trois jours au lit avec de la fièvre — il _____.
8	Je cours un marathon demain. J' _____ dormir beaucoup ce soir.
9	Je n'ai rien bu depuis des heures. J' _____.
10	Elle _____ la tête depuis ce matin. Elle a migraine.
11	Quand le chien d'à côté aboie la nuit, j' _____ lui.
12	Ce soir, j' _____ manger une bonne pizza.

Alıştırma 2 — Bağlam Eşleştirme

Sol sütundaki durumu sağ sütundaki ifadeyle eşleştirin. Harfleri boşluğa yazın.

#	Durum / bağlam	Cevap	İfade
1	Yarın tatile çıkıyorum, sabırsızlanıyorum.	___	a. avoir raison
2	Yanlış yaptığını bilmesine rağmen haklıymış gibi davranıyor.	___	b. avoir hâte de
3	Çok iş var, mola vermek istiyorum.	___	c. avoir le temps de

4	Her sabah 6'da kahve içmeden yapamıyor.	—	d. avoir l'habitude de
5	Saatleri aşkın konuşmayı bırak — biz de söz söyleyeceğiz.	—	e. avoir l'air
6	Yüzüne baktım, hastaymış gibi görünüyordu.	—	f. avoir peur de
7	Karanlıkta tek başına uyuyamıyor.	—	g. avoir envie de
8	Akşam 5'te yemek yemesi onun için olağan.	—	h. avoir besoin de

Alıştırma 3 — Doğru İfadeyi Seçin

Parantez içindeki iki seçenektan anlama uygun olanını daire içine alın.

#	Bağlam	Seçenekler
1	Je n'ai pas dormi depuis 30 heures.	(avoir sommeil / avoir soif)
2	Mon ami a renversé du vin rouge sur ma nouvelle chemise blanche.	(avoir honte / avoir peur)
3	Elle attend depuis des mois ses résultats d'examen.	(avoir hâte de / avoir l'habitude de)
4	Le petit garçon refuse d'aller dans la cave toute seule.	(avoir pitié / avoir peur)
5	Je mange toujours à 19h30, c'est ma routine.	(avoir l'habitude de / avoir le temps de)
6	Avant de partir en voyage, il vérifie toujours ses billets.	(avoir raison de / avoir l'air de)
7	Son visage est pâle et il tousse beaucoup.	(avoir l'air malade / avoir faim)
8	Je travaille depuis 12 heures sans pause.	(être fatigué / avoir sommeil)
9	Les sans-abri souffrent beaucoup pendant l'hiver.	(avoir pitié / avoir honte)
10	Après une heure de jogging par -5°C,	(avoir froid / avoir chaud)

Alıştırma 4 — Türkçeden Fransızcaya Çeviri

Her Türkçe cümleyi, uygun avoir veya être ifadesini kullanarak Fransızcaya çevirin.

#	Türkçe	Fransızca çevirinizi yazın
1	Bugün çok yorgunum, uyumak istiyorum.	_____
2	O kadar yemek yedim ki midem ağrıyor.	_____
3	Her sabah kahve içmeden güne başlayamam.	_____
4	Yarınki sınav sonuçlarını sabırsızlıkla bekliyorum.	_____
5	Bu kadar yanlış yapmasından utanıyorum.	_____
6	Terk edilmiş hayvanlara acımak gerekir.	_____
7	Sen haklısın, erken yatmak sağlık için önemli.	_____
8	Görünüşe göre hasta gibisin, iyi misin?	_____
9	Dışarıda kar yağıyor ve ben çok üşüyorum.	_____
10	Tatile çıkmak istiyorum ama zamanım yok.	_____
11	Bazen karanlıktan korkarım.	_____
12	Bu hafta sonu sinemaya gidecek vaktim var.	_____

Alıştırma 5 — Fransızcadan Türkçeye Çeviri

Aşağıdaki cümleleri Türkçeye çevirin. Kalın yazılı ifadenin Türkçe karşılığını doğru aktarmaya özen gösterin.

#	Fransızca	Türkçe çevirinizi yazın
1	Après une longue promenade à pied, je suis fatigué.	_____

2	Quand je regarde des films d'horreur, j'ai peur.	_____
3	Le matin, j'ai besoin de beaucoup de café pour me réveiller.	_____
4	Quand j'ai envie de voyager, je regarde des photos de Paris.	_____
5	J'ai l'habitude de faire du sport trois fois par semaine.	_____
6	Pauvre toi ! Tu as l'air malade aujourd'hui.	_____
7	Quand je vois les cadeaux de Noël, j'ai hâte de les ouvrir.	_____
8	Quand Julien mange tout le chocolat, j'ai honte de lui.	_____
9	J'ai raison de me coucher tôt car je me lève à cinq heures.	_____
10	Quand je suis dans le désert, j'ai soif et j'ai chaud.	_____
11	J'ai toujours le temps de répondre aux questions des étudiants.	_____
12	Il faut avoir pitié des animaux abandonnés dans la rue.	_____

Alıştırma 6 — Kendi Cümlelerinizi Yazın

Her ifadeyi kullanarak kendinizle ilgili gerçek ve anlamlı bir Fransızca cümle kurun.

#	İfade	Cümlelerinizi yazın
1	avoir faim	_____
2	avoir sommeil	_____
3	avoir besoin de...	_____
4	avoir envie de...	_____

5	avoir peur de...	_____
.		
6	avoir l'habitude de...	_____
.		
7	avoir hâte de...	_____
.		
8	avoir l'air...	_____
.		
9	avoir le temps de...	_____
.		
10	être fatigué(e)	_____
.		

Bu çalışma kâğıdını Tahsin Tan hazırladı.

Fransızcada takıldığınız yer varsa birlikte çalışabiliriz → fransızcaogren.net/iletisim

 [instagram.com/fransızcaogren.avectahsin](https://www.instagram.com/fransızcaogren.avectahsin)

 [youtube.com/@fransızcaogrenavectahsin](https://www.youtube.com/@fransızcaogrenavectahsin)

 [facebook.com/fransızcaogrenavectahsin](https://www.facebook.com/fransızcaogrenavectahsin)

 [tiktok.com/@fransızcaogren0](https://www.tiktok.com/@fransızcaogren0)

 x.com/fransızcaogren0

 bsky.app/profile/fransızcaogren.bsky.social